

SLAO:s lille gule

Vigtigt at vide om skiløb
og brug af lift



Folksam

Produceret af SLAO i samarbejde med Folksam til eget
lift- og skisikkerhed. Gælder fra den 1. sep. 2016.

Nedfartsmarkeringe

Disse symboler og farver angiver
sværhedsgraden

Nedfarter/hop

- ◆ svær
- middel
- let
- meget let
- ◆ opræpareret skirute

Kantmarkering af nedfart:

Orange, brandgule eller grøn/røde
stokke eller grøn/rød cylinder udgør
løjens ydre grænse.

Advarselsstokke

Stokke med sort eller gul kant udgør
advarsels- og/eller afspæringsmar-
kering. Løb ikke i nærheden.

snørapporten

Snørapporten.

Dugfrisk information om
snedybde, vejrforhold,
lavinefare, åbne/lukkede
løjper og lifte m.v.

www.snorapporten.se

Trafikregler for nedfart

- 1. VÆR OPMÆRKSOM – VIS HENSYN**
Optræd så du ikke risikerer at skade andre.
- 2. TILPAS FARTEN**
og løb efter terrænet, vejret og din egen kunnen.
- 3. VÆLG DEN RETTE LØBERETNING**
Den, der kommer oppefra, skal holde tilbage for foranløbende.
- 4. START FORSIGTIGT!**
Kontroller, at der er fri bane, før du starter.
- 5. STANDS KUN HVOR DU KAN SES**
Hvis du bliver nødt til at standse, så gør det dér, hvor du er mest synlig og hvor
andre kan komme forbi. Falder du, så forlad løjpen så hurtigt som muligt.
- 6. OVERHAL MED MARGIN**
Hold så stor afstand, at passerende løbere har tilstrækkelig plads.
- 7. GÅ OP UDE VED SIDERNE AF LØJPEN**
Gå op ude ved siden af løjpen, især ved dårlig sigtbarhed.
- 8. RESPEKTER SKILTENE**
Regler og anvisninger på skibakkerne er til for din og andres sikkerhed.
Følg dem!
- 9. HJÆLP TIL**
Du har pligt til at hjælpe i tilfælde af ulykker. Hvis du er indblandet i en
ulykke, skal du opgive navn og adresse.
- 10. MELD TIL PERSONALET**
Hvis du bliver opmærksom på forhindringer, farer eller ulykker fra liften
eller på løjperne, skal du melde dette til personalet.

Den, der bryder disse regler, kan drages til ansvar for dette!



Försäkringen Skidklar

- Olycksfallsförsäkring som gäller i
alla svenska skidanläggningar som
är medlemmar i SLAO.
- Ersätter läkekostnader och outnyttjade
kostnader för stughyra och liftkort.
- Ingen självrisk.
- Väljer du Skidklar Plus gäller för-
säkringen året om för både skid-
åkning och sommaraktiviteter
i backar och spår.

Köp din
försäkring på
[folksam.se/
skidklar](http://folksam.se/skidklar)

Om skiruten

- * Skiruten er en rute til ski og
snowboard, som hverken er
kontrolleret eller præpareret,
men markeret og kun sikret mod
laviner i forbindelse med liftenes
normale åbningstider.
- * En skirute har naturlige forhindrin-
ger såsom træer og store sten.
- * Skiruternes sværhedsgrad kan
sammenlignes med off-piste ski-
løb. De er ikke præparerede.
- * Skianlægget har kun ansvar for
at lukke skiruten i tilfælde
af lavinefare.

Off-piste skiløb

- * Skiløb uden for de markerede løjper (off-piste) sker på
eget ansvar.
- * Ved såkaldt off-piste løb kan der, ud over naturlige
forhindringer og risici, forekomme ting, som skisports-
stedet eller andre har anbragt, og som ikke er synlige,
markerede eller beskyttede, som f.eks. rørledninger.
- * Ved skiløb i områder med lavinefare skal du have
kendskab til sneforholdene samt medbringe rednings-
udstyr og være i selskab med andre. Løb aldrig alene
uden for de markerede løjper.

Læs altid skisportsstedets aktuelle informationer
om evt. lavinefare.

Tænk på

- * Alpint skiløb er en sport, der medfører visse risici for udøveren.
- * Sørg for at have en komplet og sikker udrustning, som ikke kan tabes. Rådfør
dig evt. med personalet eller skishoppen på stedet.
- * Benyt godkendt hjelm og gerne rygbeskyttelse.
- * Skianlæggets snescootere, løjpermaskiner og andre køretøjer/arbejdsredskaber
kan forekomme på løjperne selv i åbningstiderne.
- * Korslagte ski på løjperne markerer, at der er sket en ulykke.
- * Hold stavene i den yderste hånd i bøjleliften eller sæt dig frem i stoleliften, så du
ikke risikerer at folk omkring dig kommer til skade.
- * Løbe-, sne- og vejrforholdene kan forværres så hurtigt, at der kan opstå faremo-
menter selv på markerede løjper.
- * SLAO fraråder på det kraftigste at stå på ski med børnebarnestol/sele, da det
indebærer store risici.
- * Vær opmærksom på risikoen for at tabe ski og andet i stolelifte.
- * Vind og fart øger risikoen for kuldeskader.
- * Vær særlig opmærksom på børn, idet de ofte laver hurtige
og uventede bevægelser.
- * Skipatrujlen (blå/gul påklædning) arbejder for din sikkerhed og tryghed.
- * God teknik mindsker risikoen for skader – tag skilektioner.
- * Voksede og slebne ski og snowboards gør skiløb både sikrere, lettere og sjovere.
- * Skiskolen kan have fortrinsret til visse lifte.

Snowpark tips:

- * Vælg sværhedsgrad på løbelinje og forhindringer efter dine evner.
- * Løb et roligt første løb for at tage bestik af dagens snowpark.
- * Hold lidt igen, hvis der er dårlig sigtbarhed eller landingerne er hårde.
- * Husk hjelm!

Regler:

- * Tag det roligt – løb i parken sker på egen risiko.
- * Drop in – start fra toppen af parken, tjek at landingerne er frie.
- * Hold farten – stop ikke på landingerne eller på steder, hvor du ikke kan ses.
- * Hold din linje – hold dig til en løbelinje, undgå at løbe på skrå.
- * Løb kontrolleret – løb med respekt for din egen og andres sikkerhed.
- * Inspicer hop, halfpipes, rails og lignende inden du benytter dem.

God fornøjelse!

Foto: Skistar, Ola Mattsson.



SLAO

Pedagogens väg 2
SE-831 40 Östersund
Tlf. +46 63 132395
slao@slao.se
www.slao.se

© Helt eller delvist eftertryk må gerne ske,
hvis kilden angives.



Folksam
För allt du bryr dig om



Foto: Kläppen, Daniel Rönnbäck.

Løbe- og liftregler

For din egen og andres tryghed og sikkerhed skal du have kendskab til nedenstående regler

Med alpint skiløb menes alle former for løb på ski eller snowboards samt siddeski og skicart for handicappede på anlæggets løjper. Godkendt skiudstyr findes på slao.se.

Alt alpint skiløb sker på eget ansvar. Vælg løjper ud fra din egen kunnen og erfaring. Tilpas farten og dine bevægelser efter terræn, udstyr, vejrlig og din egen dygtighed.

Det er skiløberens ansvar at kende til og følge sikkerheds- og trafikregler. Følg anvisningerne for liften og løjperne.

Skiløberen er ansvarlig for sit udstyr. Det er skiløberens ansvar at udstyret ikke tabes eller på anden måde kan skade andre personer, lifterne eller øvrige faciliteter.

Anlægget har i henhold til sikkerhedsbestemmelserne kun ansvar for liftene samt de markerede løjper/skiruter.

Anlæggets ansvar i henhold til sikkerhedsbestemmelserne er begrænset til liftenes normale åbningstider.

Almindelige sikkerhedsregler

- * Følg altid skiltene og skianlæggets anvisninger som beskriver, hvordan skiløb og brug af lift i skianlægget skal foregå.
- * Efter mørkets frembrud og ved aftenåbent er alpint skiløb kun tilladt på de belyste og/eller åbne løjper.
- * Skiløb er ikke tilladt i aflukkede eller afspærrede områder.

- * Uvedkommende har ingen adgang til skianlægget uden for de normale åbningstider, eftersom det betragtes som arbejdsplads.
- * Afmontering af net eller beskyttelsesmadras kan medføre politianmeldelse. Kørsel på disse og andre redskaber er både forbudt og forbundet med livsfare.
- * Pulke, cykler, kælke, snescootere m.v. samt andre transportmidler, der ikke tilhører skianlægget, er ikke tilladt i skianlægget på noget tidspunkt.
- * Spadserende samt hunde og skiløbere, der går på ski uden for de markerede løjper, er ikke tilladt på noget tidspunkt.
- * Spiritusnydelse i forbindelse med skiløb er lige så u hensigtsmæssigt som i alle andre trafiksammenhænge. Personer, der er spirituspåvirket eller har taget stoffer, vil blive bortvist fra anlægget.
- * Snowskate, snowbike, snowsurfer og lignende skal have fangrem.

Sikkerhedsregler for nedfart

- * Skødesløst skiløb kan medføre skadeserstatningsansvar.
- * Hold afstand til løjpermaskine og andre arbejdsredskaber – sikkerhedszone mindst 25 m.
- * Tilpas altid farten, så enhver form for forhindring kan undviges. Løb ikke tæt på naturlige forhindringer og mobile eller faste anlægsgenstande p.g.a. kollisionsskade.
- * Stier, baner og skihop må kun anlægges med tilladelse fra det ansvarshavende anlægspersonale.
- * Meget lette løjper og skiveje skal betragtes som lavfartsområder.
- * Det er ikke tilladt at løbe i liftspor eller liftgade.
- * Uden for de markerede løjper foregår der ingen sikkerhedsarbejde.
- * Konkurrencer og konkurrencemæssig træning skal finde sted adskilt fra almindeligt skiløb og kræver det ansvarshavende personales tilladelse.

Sikkerhedsregler for skilift

- * Følg altid skianlæggets anvisninger, som beskriver hvordan brug af lift skal foregå.
- * Stig kun på og af på anvist plads.
- * Forlad afstigningspladsen omgående.
- * Personer under 125 cm må ikke køre i stolelift uden selskab af personer over 140 cm.
- * Gyng ikke med liftstolen og hop aldrig ned fra den.
- * Bær ikke løsthængende halstørklæder, snore, remme eller lignende, der kan sætte sig fast i liften eller udrustningen.
- * Snowboardløbere skal have en fod fri i liftområdet ved påstigning og opstigning med slæbe- eller stolelift.
- * Det er ikke tilladt at køre siksak ved opstigning med liften.
- * Sid ikke overskrævs på liftbøjlen.
- * Slip aldrig liftbøjlen midt under linen eller foran en stolpe.
- * Hvis du falder i liftsportet, så forlad det straks og løb/gå med stor forsigtighed til den nærmeste løjpe eller glid/gå ned ved siden af liftsportet.

Skødesløshed eller misligholdelse af reglerne kan medføre skadeserstatningsansvar for den pågældende.

Almindelige regler

Vedtaget af Svenska Skidanlæggningars Organisation i samarbejde med Konsumentverket. Gælder fra den 1/9 2016.

Disse bestemmelser gælder mellem Svenska Skidanlæggningars Organisation og driftsledelsen for de respektive skianlæg og skal anvendes mellem brugere og driftsledelsen i forbindelse med aktiviteter i skianlæggene. Med driftsledelse menes den, som er juridisk og økonomisk ansvarlig for skianlæggets drift. Med skianlæg menes lifte og markerede løjper.

Gyldighed skipas

En- & flerdagspas

Gælder i de almindelige åbningstider for den eller de datoer, som er angivet på skipasset.

Halvdagspas

Gælder i de almindelige åbningstider for den del af dagen, der er angivet på skipasset.

Sæsonpas

Gælder i de almindelige åbningstider fra anlæggets sæsonåbning til lukkedato.

Klippe- eller punktpas

Gælder uden tidsbegrænsning, hvis slutdato ikke er angivet.

Timepas

Gælder i de almindelige åbningstider for det antal timer, der er angivet på skipasset.

Enkeltur

Gælder for det antal ture, der fremgår af skipasset.

Brug af skipas

- * Skipas er personlige og må ikke overdrages til andre. Overdragelse kan medføre, at kortet inddrages. Brugeren skal kunne bevise, at han/hun er rette indehaver af skipasset. Passet skal fremvises på forlangende i forbindelse med manuel kontrol. Disse regler gælder ikke for klippe- eller punktpas.
- * Mod fremvisning af kvittering med evt. identifikationsnummer erstattes bortkomne eller ødelagte skipas med ligeværdige skipas for den resterende gyldighedstid.
- * Udnyttet gyldighedstid på skipas refunderes ikke. Dog gælder specielle regler, hvis der kan fremvises lægeerklæring som dokumentation for skader eller sygdom.
- * De normale priser for skipas gælder uanset om alle løjper og lifter kan benyttes og nogle lifte kan være lukket på grund af manglende kapacitetsbehov.
- * For brugere med funktionsnedsættelse gælder det normale skipas. Hvis der kræves ledsagere, får disse et gratis skipas med samme gyldighedstid som det skipas, brugeren med funktionsnedsættelsen har, forudsat at brugeren har en aktuel dokumentation for ledsagerens navn.

Information ved salg af skipas

Ved salg af skipas skal følgende informationer angives (foruden den information som lovgivningen kræver):

- * Skipassets gyldighedstid og navn eller betegnelse på den/de skianlæg, som skipasset gælder for.
- * Skianlæggets åbningstider.
- * Evt. indskrænkninger i retten til at anvende skianlægget på bestemte tidspunkter.
- * Hvor det er muligt – aktuelle indskrænkninger i retten til at benytte skianlægget der, hvor skipasset gælder, såsom driftsafbrydelser, igangværende konkurrencer, begrænset adgang til aktivitet p.g.a. vedligeholdelse, arbejde, forhindringer eller mangler i underlaget samt evt. driftsafbrydelser p.g.a. dårligt vejr.
- * Almindelige og særskilte bestemmelser, forskrifter og anvisninger, som gælder for brugeren.

Erstatning i tilfælde af driftsafbrydelser

Hvis en del af liftsystemet p.g.a. driftsafbrydelse ikke har kunnet benyttes i den udstrækning, som brugeren havde anledning til at regne med, er han berettiget til erstatning. En sådan erstatning ydes dog ikke ved tilfældige eller kortvarige afbrydelser p.g.a. reparations- eller vedligeholdelsesarbejde, som af sikkerhedsgrunde skal udføres straks og ikke kan udskydes til senere tidspunkter.

Følgende gælder, hvis en driftsafbrydelse forårsages af hændelser, der ligger uden for driftsledningens kontrol, såsom strømafbrydelse, for høj vindstyrke, tåge og andre lignende omstændigheder, som driftsledelsen ikke kunne forudse, da skipasset blev udstedt, eller hvis følger ikke kunne undgås:

- * Der ydes ingen erstatning ved driftsafbrydelser, der varer kortere end 1/3 af skipassets gyldighedstid.
- * Med driftsafbrydelse menes der, at mindre end 1/3 af anlæggets tilgængelige og igangværende lifte er i brug.
- * Erstatning p.g.a. driftsafbrydelse skal modsvare den del af skipassets gyldighedstid, som ikke har kunnet udnyttes.

Erstatning ved skade eller sygdom

Erstatning af skipas p.g.a. skade eller sygdom ydes for den tid, skipasset ikke har kunnet udnyttes, mod fremvisning af en lægeerklæring og under forudsætning af, at brugeren ikke har anvendt skipasset i under 2/3 (eller mere) af dets gyldighedstid.

Driftsledelsens ansvar

Driftsledelsen er ansvarlig for, at skianlægget opfylder gældende sikkerhedskrav, hvormed menes, at anlægget er blevet besigtiget og godkendt af et akkrediteret kontrolorgan, og at det i øvrigt opfylder de bestemmelser, der gælder inden for Svenska Skidanlæggningars Organisation.

Endvidere skal driftsledelsen sørge for at opretholde en sikker drift i henhold til produktsikkerhedsloven (2004:451) (PSL). Herudover skal anlægget være i tilfredsstillende stand med hensyn til vejr- og terrænforhold.

Brugerens ansvar

Brugeren skal have kendskab til og rette sig efter de særlige anvisninger for brug af skianlægget samt lokale sikkerhedsforskrifter meddelt af driftsledelsen. Den, der misligholder væsentlige sikkerheds- og ordensregler, kan uden erstatning få inddraget skipasset eller for en tid bortvises fra skianlægget.

Brugeren har ansvar for at forstå og tilpasse sin egen kunnen til den valgte løjpe samt forvise sig om, at hans/hendes eget udstyr er sikkert. Forældre og andre voksne, der følger med børn, har pligt til at holde disse under opsyn under opholdet i skianlægget og sørge for, at de får det tilsyn og den hjælp de har brug for med hensyn til deres alder, udvikling og øvrige omstændigheder.



Velkommen til vores liftanlæg og løjper!

Foto: Göran Assner/View

Foto: Göran Assner/View

SLAO's medlemmer arbejder løbende med forebyggende sikkerhedsarbejde i skianlægget for at kunne tilbyde sine gæster den fornødne sikkerhed iht. produktsikkerhedsloven.